

Rendkívüli Újság

MÁRCIUS 11 ANUL X. — Nr. 9
Inscris sub. No. 14—1938, Trib. Arad.

Director — Főszerkesztő
MARKOVITS A. IVÁN

REDACTIA SI ADMINISTRATIA:
ARAD, STR. Dr. IOAN PETRAN 4.

Öfelsége trónbeszéde külföldi sajtó megvilá- gításában

Arad (Rador). — A jugoszláv sajtó részletesen foglalkoznak Ö. II. Carol király trónbeszéde. A Politika rámutat arra a tényre, amit az üzenet kiváltott. A király ismét leszögezte a román külpolitika irányvonalait, amelyek teljesen megfelelnek a román nép érzelmeinek. Az uralkodó megismételte a szomszédos országok lakosságát, hogy megismerjék a program végrehajtásának lehetőségeit, amely az ország gazdasági és konszolidációját szolgálja, valamint a hadsereg megújítására és valamennyi román polgárra vonatkozik.

Arad (Rador). — A görög lapok a trónbeszédet tulajdonítanak a román parlament ülésszak megnyitójának és hosszasan fejtegetik az üzenet beszédének fontosságát. A Himerini című nagy napilap a második oldalon hozza Öfelsége fényes és leközli, hogy Carol király ismét leszögezte a semlegesség és

a szomszédokkal való jóviszony fenntartását.

BUDAPEST. (Rador). — A magyar lapok a román törvényhozás házában megnyitásával foglalkozva részleteket közölnek a trónbeszédéből. Hangsúlyozzák Románia semlegességét és azt a kívánságát, hogy fenntartsa a jóviszonyt a szomszédos országokkal, valamint a Balkán szövetség államainak megdöntését. Különös figyelmet szentelnek a magyar lapok az Olaszországgal és Bulgáriával való jóviszony kifejlesztéséről szóló szakaszoknak, amelyeket szó szerint közölnek. Egyben pedig a trónbeszéd azon részét is közlik, amely Románia határainak védelméről szólott.

BRÜSSZEL (Rador). A pénteken megjelent belga lapok nagy címek alatt számolnak be a román parlament megnyitása alkalmával elhangzott királyi üzenetről.

ER kancellár vasárnapi beszédéből:

a háborút haláltmegvelő bátor- sággal végigharcoljuk a győzelemig

Arad (Rador). — A tegnapi nap az elesett hősök emlékére rendezett ünnepségen Hitler kancellár beszédét mondott, melyben többek között megemlékezett arról, hogy 5 évvel ezelőtt vezették be Németországban az általános védőszolgálatot. Beszéde további hangsúlyozta, hogy Németország életjogát akár harccal, akár bérevel el fogja érni. Ezt a háborút — mondotta — a német fegyverek hatalmas győzelmével fogjuk befejezni.

Mint a világháború egyik katonája — hangsúlyozta — emelkedett hangon Hitler kancellár — kérem a Mindenható, hogy az angol és francia kapitalista világ által reakényszerített háborút Németország világraszóló győzelemmel fejezze be. (Rador)

Ribbentroppot kihallgatáson fogadja a Pápa Öszentsége

Róma (Rador). — Ribbentrop külgazdasági miniszter lépéseket tett azért, hogy a Pápa Öszentsége kihallgatáson fogadja. A Vatikán hivatala ennek a következő hivatalos jelentést adta ki: A német kancellár a Pápa Öszentsége felé a következő üzenetet küldte: „A német nép szentségi képviseletét a kérés terjesztette elő, hogy Öszentsége a Rómában tartózkodó Ribbentrop külgazdasági minisztert különkihallgatáson fogadja. Öszentsége úgy intézkedett, hogy a fogadás hétfőn délelőtt 10 órakor fog megtörténni. A fogadás a külgazdasági miniszternek kijáró ünnepségek keretében megy végbe. (Rador)

RIBBENTROPP tárgyalásai Rómában

A német birodalom Olaszország érdek- területének kívánja tekinteni a Balkánt

LONDON. — A Reuter távirati iroda jelenti: Angol politikai körökben Ribbentrop német külügyminiszter római útja nem okozott nagyobb meglepetést. Németország minden eszközzel azon törekedik, hogy a finn-országi viszonyt megszüntesse és Szovjetországgal mentesítse az északon folyó háborút megterhelésétől. Londonban

úgy tudják, hogy Ribbentrop a következő javaslatokat teszi majd az angol kormányoknak: Németország kijelenti, hogy a Balkánt nem tekintik érdektérületének és tudomásul veszi, hogy Olaszország a Balkánt gazdasági életének tekint. Oroszország viszont kizáróan az Északi Államokra terjesztene ki befolyását. Olaszország szabad kezét

Fegyverszünet nélkül folynak Moszkvában a finn- orosz béketárgyalások

Mannerheim tábornagy: Tiszíességes béke nélkül utolsó emberig és puskaig harcolunk

LONDON. — A Reuter távirati iroda jelenti: Európa döntő eseményei előtt áll. Finnország sorsa fordulóponthoz jutott, amely fordulópontra igen könnyen valamennyi északi állam sorsára kihatással bír majd. A legközelebbi negyvennyolc óra döntő eseményeket hozhat, amelyek egész Európára befolyással lehetnek. Az események súlypontja Moszkvába terelődött, ahol már ott tartózkodnak a finn kormány megbízottjai.

A legújabb érkezett hírek közül főbb vonásokban a Finnországgal szemben támasztott orosz követeléseket. Ezek a követelések olyanok, amelyek Finnországot megfosztják a hatásvédelem lehetőségétől. A finnek eddigi hősiességi védekezése alkalmával szolgált Mannerheim vonal derékban ketté törve, ha Finnország az orosz követeléseket teljesítené, mert azok a védekezés céljaira rendkívül alkalmas területek orosz birtokba kerülnek.

PARIS. — Helsinkiből jelentik a Havas távirati irodának: Mannerheim tábornok, a finn hadsereg főparancsnoka a következőket jelentette ki:

Felgyújtotta a Hannover hajót — sze- mélyzete

LONDON. — Egy 5600 tonnás német hajó — a Hannover — az indiai vizeken San Domingo és Portorico között angol hadihajóval találkozta szembe magát.

A német hajó személyzete felgyújtotta a hajót, a csónakba szállt legénységet az angol hajó fedélzetére vette. (Rador)

Róma. — Mussolini miniszterelnök vasárnap délelőtt fogadta Ribbentrop német külügyminisztert. Ciano gróf és Mackensen német követ társaságában. A tanácskozás 1 és 1/4 óráig tartott. Utána Ribbentrop és Ciano gróf tárgyalak. A német külügyminiszter hétfőn újra találkozik a Duceval. (Rador)

Róma. — Mussolini miniszterelnök vasárnap délelőtt fogadta Ribbentrop német külügyminisztert. Ciano gróf és Mackensen német követ társaságában. A tanácskozás 1 és 1/4 óráig tartott. Utána Ribbentrop és Ciano gróf tárgyalak. A német külügyminiszter hétfőn újra találkozik a Duceval. (Rador)

— A finn hadsereg helyzete igen jó. Az eddigi sorozatos sikerek lelkesedéssel töltötték el a finn katonákat. A finn hadsereg töretlenül egységben készen áll arra, hogy a harcot tovább folytassa. Eddig egyetlen vereség sem érte csapataikat, ellenben egyik súlyos csapást a másik után mértük az ellenségre. Helyzetünket kitűnőnek tartom és a meggyőződésem az, hogy a háborút tovább kell folytatni. A finn hadseregnek tovább kell harcolnia a szabadságért, ha kell, az utolsó emberig, az utolsó puskaig. (Rador)

LONDON. — A Reuter jelenti: Pasakivi finn stockholmi követ 48 órával ezelőtt Stockholmból Helsinkibe utazott repülőgépen. Pasakivi a finn kormány részletes utasításával ugyancsak repülőgépen folytatja útját Moszkvába, ahova szombaton már meg is érkezett. A megbeszélések már meg is kezdődtek Molotov és Pasakivi között.

Stockholmból jelentik: Helsinkiből érkezett jelentés szerint Rytti finn miniszterelnök, Paasaviki és Walden tábornok, Mannerheim marsall megbízottja Moszkvában

Elsimult az angol-olasz szénviszály

LONDON. — A Reuter távirati iroda jelenti: Pastianini olasz követ, aki tegnap érkezett vissza Rómából állomáshelyére, megérkezése után azonnal felkereste lord Halifax külügyminisztert. Az angol külügyminiszter és az olasz követ között rendkívül szíves hangulat alakult ki. Lord Halifax kijelentette, hogy Anglia nagy fontosságot tulajdonít az olasz-angol barátságnak és örömmel állapítja meg, hogy a két állam közötti közeledés az utóbbi hetek eseményei következtében még jobban megerősödött. Mindezek ellenére azonban az angol kormány nem változtathatja meg elhatározását, amely szerint nem tűri, hogy Németország olyan árukért szénexportáljon Olaszországnak, amely áruikat az Anglia elleni háború céljaira használja fel. Kijelentette, hogy Anglia kész Olaszország szénhiányát úgy gondoskodni, hogy a szén azonnal rendelkezésre álljon. A megbeszélés a legszívesebben keretben folytatott befejezésükig. (Rador)

LONDON. — Az angol kormány a lord Halifax-Bastianini megbeszélés eredményeképpen elrendelte az ellenőrzés alatt álló tizenhárom olasz szénexportáló gőzösnek szaba-

tartózkodnak, ahol a szovjet megbízottakkal már egyeztetéseket tartottak. A finn kormány hivatalos jelentést adott ki arról, hogy a svéd kormány közvetítése után a finn kormány érintkezésbe lépett a szovjetkormánnyal annak a megállapítása végett, hogy vajon nem-e forog fenn békekötés lehetősége. Miután mindkét részről a tárgyalások felvételére célszerűséget láttak, a finn bizottság elutazott Moszkvába. A Molotov vezetéke alatt álló szovjet- és Rytti vezetéke alatt álló finn bizottság egy ülést már tartott, melyen formai kérdéseket tárgyaltak meg és amelyen egyuttal a szovjet békefeltételeit közölte. Erdemleges tárgyalások csak ezután következnek.

LONDON. — Moszkva hivatalos jelentést adott ki, mely szerint a megindult tárgyalások ellenére fegyverszünet nem kötött és a bizottságok tárgyalásaitól függetlenül folynak a harcok. Ennek megfelelően a harcok tegnap teljes erővel folytak. A szovjet több szigetet elfoglalt, de szárazföldi támadásaikat a finnek visszaverték. (Rador)

don engedését. Mint hírlík, az olasz követ bejelentette lord Halifaxnak, hogy Olaszország nem szállít tengereken több német szén. A szénzárlat szárazföldön fog történni. Azok a hajók, amelyek szénraktárat tartózkodnak idegen kikötőkben vagy üresen, vagy más áruval megrakodva térnek vissza Olaszországba. Az angol újságok megállapítják, hogy a szénkonfliktusban az angol álláspont győzött teljes egészében. (Rador)

LONDON. — A Reuter jelenti: A 13 olasz szénexportáló hajó közül 3 már el is indult, a többi 10 hamarosan követni fogja. Az angol kormány hozzájárult, hogy az olasz hajók a szénexportáló hajókkal együtt térjenek hazai kikötőikbe.

A tárgyalások során kiderült, hogy az olasz kormány kellő időben intézkedett, hogy szénhajói az angol kormány által szabadnak jelzett időn belül utra keljenek, de a rotterdami tengeröböl befagyása folytán a hajók nem indulhattak el. Megállapítást nyert az is, hogy Olaszország előzetesen kifizette Németországnak a szén ellenértékét és így esetleges elköszés folytán sem érte volna Németországot kár. (Rador)

Beszélgetés egy aradi ügyvédnővel...

Dr. Burghart Mártát már nem csak mint ügyvédnőt ismeri Arad közönsége, hanem az előadói emelvényről is. Néhány héttel ezelőtt tartott értékes előadást a Kölcsey-életiskola sorozatában, amivel magára vonta a közönség fokozottabb érdeklődését. De ettől függetlenül, már az a tény, hogy városunkban kisebbségi ügyvédnő működik, már ez is figyelemreméltó. Az egyetemre kerülő kisebbségi lányok inkább orvosnők, gyógyszerésznők lesznek. Ezért érdemes és tanulságos elbeszélgetni Burghart Mártával, aki a nőknek — a talán szokatlanabb — jogot végezte el sikeresen.

Az elmúlt napok egyikén felkerestük. Elmondottuk, hogy néhány kérdésre szeretnők választ kapni. Olyan kérdésekre, amelyek őt érintik, de amelyek egyúttal a nagyközönség érdeklődésére is számot tartanak. Burghart Márta igenlően bólint, jelzi, hogy rendelkezésünkre áll.

Első kérdésünk: Valóban igaz, hogy a legutóbbi években fokozatosan csökkent volna a női diplomások száma?

Burghart Márta tagadólag rázza a fejét.

— Ezt nem lehet állítani — mondja. — Pontosabban: nem lehet ki zárólag a nőkre vonatkoztatni. Az a kortünnet, hogy feltűnően sokan igyekeznek praktikus életpályákon elhelyezkedni a legutóbbi esztendőknél, éppen úgy vonatkozik a férfiakra, mint a nőkre. A férfiaknak is azzal a nehézséggel kell megküzdeniük, mint a nőknek.

Második kérdésünk: Milyen az ügyvédnő helyzete általában?

— Nehéz, nagyon nehéz — hangzik a felelet. — Az embereknek nincsen elég bizalmuk hozzánk. Előítélettel viseltetnek irántunk és azt hiszik, hogy ügyeiket nem tudjuk elintézni, — mert nők vagyunk! Ugyanilyen bizalmatlanságot táplálunk harminc év előtt az orvosnők iránt. Akkor az emberek az életüket nem merték hölgyekre bízni. Ma ugyanezt teszik a peres ügyeikkel: pedig ez talán mégsem olyan veszélyes — teszi hozzá mosolygva.

— Anyugati országokban ezen a téren már régen túl vannak. A Skandináv államokban, Angliában és ahol saját szememmel is láttam: Párisban. Ott legalább annyi nő ké szül az egyetemen ügyvédek, mint férfiak. Éppen olyan komolyan viselik a talárt és éppen úgy elintézik bármit.

Harmadik kérdésünk: Milyen az ügyvédnők helyzete Aradon?

— Amit az előbb általánosságban

mondtam — feleli Burghart Márta — az vonatkozik teljes mértékben Aradra. Nem könnyű a helyzetünk, de megbirkózunk vele.

— Hány kisebbségi ügyvédnő van Aradon?

— En vagyok az egyetlen. Kolozsváron végeztem, ott szereztem meg a doktorátust. Bár még csak másfél éve vagyok Aradon, de azért régi ismerőse vagyok a városnak. Itt végeztem ugyanis a középiskola nyolcadik osztályát.

Ezzel a szoba falán függő érettségi tablóra mutat. A felírása igazolja, hogy Burghart Márta valóban az aradi Ghiba Birta-liceumban végzett.

További pályafutásáról érdeklődünk.

— Amikor Kolozsváron megszerzem a doktorátust, még nem voltam elégedett: többre vágytam. Párisba mentem, ahol további három évet töltöttem az egyetemen és a büntetőjogban specializáltam magam. Nem volt nehéz a tanulás, rövid idő alatt elsajátítottam a francia gyorsírást és így haladhattam aránylag könnyen.

Araddal elégedett?

— Ahhoz képest, hogy milyen rövid ideje folytatok itt prakszist: igen. Bár — megállapításom szerint — nem rózsás Aradon az ügyvédek helyzete. Feltűnően sok vállalat szűnik meg, sok cég költözik el, ami természetesen magával vonja az ügyvédi kereset csökkenését. Ezzel szemben strandszempontból egészen kiváló város Arad. (Ezt már valószínűleg Burghart kisasszony mondja).

Munkásságai iránt érdeklődünk.

— Nagyon el vagyok foglalva. Szabad időmben az új törvényeket tanulom. Sok új törvény van és mindegyiket alaposan ismerni kell. Egyébként ez szolgáltatott okot a multikori felolvasásomra, amikor az új polgári törvénykönyvről tartottam előadást. Ezzel a kérdéssel különösen szeretek foglalkozni. Általában, nagyon szeretem az ügyvédi pályát és az egyetemi évek sem okoztak semmi nehézséget.

— Bizom abban, hogy nemsokára a közönség a mi munkánkat éppen úgy fogja értékelni, mint a férfiakét és teljes bizalommal fordul hozzánk, nőkhoz, olyan dolgokban, amelyek ügyvédet kívánnak. Ezzel a beszélgetés befejeződött. Megköszönve a felvilágosításokat, elbucszunk dr. Burghart Mártától, aki büszke lehet az akaraterejére, szorgalmára, amelyek segítségével ügyvédnő lehetett. Joga van rá. Sőt — jogi képzettsége!

(G.)

A drágaság előidézésében a kereskedőket igazságtalanul vádolják

mondotta az aradi kereskedelmi és iparkamara főtitkára

Az aradi Kereskedelmi Testület nagyertermében a Kereskedelmi és Iparkamara tegnap, vasárnap délután 11 órakor előadó-gyűlést tartott. A gyűlést Păcuraru Brutus iparkamarai főtitkár nyitotta meg és szavaiban kitért az időszerű közgazdasági kérdésekre. Ezután Szőlősi Zsigmond dr., a Kereskedelmi Testület főtitkára tartott részletes ismertetést a március 4-iki törvényről, amelynek rendelkezései az árak ellenőrzésére vonatkoznak. Előadása során kihangsúlyozta, hogy e törvénnyel kapcsolatban a kereskedők által már ismert jelentéseket kell elkészíteni és az illetékes hatóságokhoz beterjeszteni. Újlag felhívta a kereskedők figyelmét a törvény szigorú rendelkezéseire, amelyeknek be nem tartása súlyos következményekkel jár. Ez-

után ismét Păcuraru Brutus beszélt és kijelentette, hogy nem állja meg a helyét a fixfizetéseknek az az állítása, hogy kizárólag a kereskedők az okai a drágaságnak. Ezután Domán Sándor, a Kereskedelmi Testület elnöke üdvözölte a gyűlésen jelenlevő Iercan Nerva dr. országgyűlési képviselőt, a neves közgazdászt. Az üdvözlés után a képviselő tartalmas beszédet mondott időszerű kérdésekről és hangsúlyozta, ha hozzá fordulnak, jóindulattal intéz el minden szakmai ügyet, amelynek jogosságáról meg van győződve.

— Dr. Goldschmidt Lipót gyermekorvos ismét rendel. Bul. Carol 33 (Törvényszéknél).



Egy fiatal önálló művészről készült házassága ment füstbe. Ok: a legdivatosabb, a vőlegény ugyanis rendezetlen állampolgársága volt.

Egy alig pár hetes házasság is leket kapott — a menyasszony el lenállásán. A heves szülői hapticitások sem hozták meg eddig a békét, főleg az életközösség helyreállítását.

Egy Bucurestiben lezajlott aradi vonatkozású incidens híre jutott el hozzánk. Egy „epedantalmairól” ismert volt aradi fiatalember és egy aradi vállalkozó között „csattan” el a vita, melyre okot az szolgálta, hogy az epés fiatalember — a fővárosban sem tudta ki gyógyíthatlan magát szörnyű betegségéből és a vállalkozóval összekerülve rosszmájúan nyilatkozott annak hozzátartozójáról.

A „mideres” orvos vidéken végre hajtott legújabb házassági rohamát ismét sikertelen maradt. Már már Banca Nationalával kibélelt bőségesben ringatta magát, amikor egyenlő befutott információ megtorpedozta nagyszabású tranzakcióját és most új csatára kél — új városban — új reményekkel, csupán ő maradt a régi. Statisztikusok szerint ez a roham a kerekén a 100-dik és sohasem sikerül a kézbavett támaszpontot bevennie. Vagy őt nem tudják bevenni!

Egy özvegy háztulajdonosnő és egy főtisztviselő közeli házasságáról hallottunk.

Egy ismert szépasszony roppant vigyáz karcsu és fiús alakjára. Vacsóra után Éva kosztümben 100 gyertyafény mellett szaladgyakorlatokat végez otthonában. Titok azonban az, hogy miért látványosan sportol, mert következetesen elfelejti lehuzni a rollettát — stb. Szomszédok a titok megfajlásában nem vehetnek részt.

Negyvennyolc óra sem mulott el a válóper beadásától és máris vissza lett vonva. A különös ismertetőjellel rendelkező tisztviselő, mint pedáns ember, sehogysem tudott a hiba nyitjára rájönni. Feleségének háztartási pénzében ugyanis 6000 lei feleslege volt — a szekrény egyik rejtett zugában bedgyazva. A férj elszabadult kérdéseire — Önagsága homályos válaszokat adott az első percekben. Másnapra kitisztult Önagsága emlékezőtehetsége és pontosan visszaemlékezett arra, hogy melyik használt ruháját adta el, sőt előkerült a vásárló személye is, nyomában a férj kiengesztelődésével és a válóper visszavonásával. Beavattottak szerint a pedáns férj a történetek után leltárt vett fel a feleségének ingóságairól és megállapodás szerint a jövőben használt ruhák eladása előzetesen a férjnek bejelentendő.

Játszanak bizalommal a Colectura Oficială-nál, I. Ion Olariu, Arad, str. Brătianu No 3.

CORSO SLÁGERMOZGÓ Tel. 20-65 5, 7 15 és 9 15

Szenzációs kettős műsor:
I. Zarah Leander
legszebb filmje:
A sivatag dala
II.
Stan és Bran
Komikusok

A vidéki városok között Aradon az első állandó mozi

Hogy manapság mit jelent a film, azt mindannyian tudjuk. Távoli világokat hoz elénk, szórakoztatva tanít és felüdít egy kis időre. Ugyanazt láthatjuk néhány hét után, amit világvárosok igényes és elkényeztetett közönsége csodált. Földrajzot, történelmet, poézist, divatujdonságokat lehet belőle meríteni. És amellett szórakoztat. A filmművészet ma már közkeletű cikk, amely kunyhókban és palotákban egyaránt befogadásra talál. A rádió kivül semmi nem ért el olyan fejlődést, olyan karriert, mint a film. Pedig... Pedig ezelőtt jó harminc évvel egészen más volt a helyzet. Miféleképpen még egyáltalában nem léteztek. Ami volt, az csak afféle sátor-mozi lehetett. S akik ezt a „mozit” igazgatták, ide-oda kóboroltak városról városra. Bizonyos idő kellett ahhoz, hogy rájöjjenek az állandó mozgófényképszínház gondolatára és előnyeire. Az első aradi mozi létesítői között volt Koch Dániel. Őt kerestük fel, hogy mondja el: milyen körülmények játszottak közre az első aradi mozi megalapításánál és mik voltak az elindulás körülményei.

— Mindig szeretettel gondolok vissza az „Uránia” megalapítására — mondja Koch Dániel. — Hogy mulik az idő! Már ennek is harminchárom esztendeje van ugyanis. Ezerkilencszázthében létesítettük. De már azelőtt is sokat gondolkodtunk azon, hogy miképpen lehetne Aradon állandó mozi teremteni. Voltak ugyan u. n. vándormozik, de ezek nem elégítették ki az aradi közönség igényeit a Vörös Ökör tájékán tartózkodtak sátraikkal és ott mutogatták, inkább vásári komédiának nevezhető filmjeiket.

— Eszembe ötlött az a gondolat, hogy jó lenne egy állandó mozi alapítani. A tervet és a részleteket megbeszéltem annak idején Róth Zsigmond szállítóval. Elhatároztuk, hogy a régi színházépületben fogjuk nyélbe ütni a dolgot. Ez a helyiség akkoriban a színház díszleteinek festődéje volt és a szintársulat igazgatója, Szendrey Mihály bérletelte. Ő hozzá fordultunk tehát azzal a kérelemmel, hogy mondjon le a mi javunkra bérleti jogáról. Természetesen vele nem közöltük, hogy milyen célra kell nekünk a helyiség.

— A többi, az már gyorsan elment. A város megadta az engedélyt, mi játszhattunk az új mozi. Meg kell azonban jegyeznem, hogy az első előadásokat nem az Uránia, hanem a Nyári Színház tartottuk, mert amikor az engedélyt megkaptuk, még folytak mozihelyiség átalakításai.

— A megnyitás nagyon ünnepléses és fényes volt. A prolog Zsófia Irma mondotta. Zsufoltak köszöntötte Arad első állandó mozijának valóban premier-előadását.

— Ha már erről van szó — tette Koch Dániel — akkor emlékeztetnem azt is, hogy ez a mozgófényképszínház nemcsak Aradon volt az első, hanem egy kivétellel első volt az egész országban. Ekkor csak a budapesti Kerepesi-utcai létezett. Arad tehát — azzal, hogy 1907-ben állandó mozija volt — megelőzte az összes vidéki városokat.

— Meglehetősen huzamos ideig egyedül működött. Sorra működtek fel az akkori idők „slágerei”. Ezekben még „sztárok” nem szerepeltek. Az első kedvenc a nevetes „Pali” volt. Pali esetei. Később jöttek Asta Nielsen, Psylander és többi nagyok. Akkorra már meg alakult az Apolló-mozgó is, amely először az Általános Takarékpénztár palotájában volt. Később került át a Bohus-palotába. A régihez tartozik még az Erzsébet-mozi is.

— Az Uránia első igazgatója a rovítv Gusztáv volt, az Aradi Mozi munkatársa. A közönség általában meg volt elégedve a változással és szép számban kereste fel mozinkat már az első évektől kezdve.

— Egyebet nem tudok mondani, így hirtelenében. Több mint három évtized telt el azóta, az apróságok lassanként elmosódnak az emlékezetében. De azt tudom, hogy mindig szeretettel fogok visszalekenni a mozialapítás minden mezejére. Utóvégre nem volt más dolog: új korszakot nyitott meg Arad kulturális történetében.

Ezzel Koch Dániel befejezte a felvilágosításait. A tegnap emléktárgyát elosztották. Künn az uccán már plakátok csábitanak. Akkorák, mint a harminchárom év előtti moziépítője...

Transilvania bár

szenzációs márciusi műsora — Telefon 26-18

Attrakció „The 7 Hardix” modern akrobatikus táncok

Jeni Lescenko orosz táncosnő Dultur Mancini spanyol táncosnő

Weygand közel-keleti haderők főparancsnokaival tárgyal Summer Welles Londonba érkezett

LONDON. — Az amerikai Kereskedelmi és Iparkamara vasárnap délután 11 órakor Londonba repült, ahol délután 4 órakor megérkezett. A gyűlést Păcuraru Brutus iparkamarai főtitkár nyitotta meg és szavaiban kitért az időszerű közgazdasági kérdésekre. Ezután Szőlősi Zsigmond dr., a Kereskedelmi Testület főtitkára tartott részletes ismertetést a március 4-iki törvényről, amelynek rendelkezései az árak ellenőrzésére vonatkoznak. Előadása során kihangsúlyozta, hogy e törvénnyel kapcsolatban a kereskedők által már ismert jelentéseket kell elkészíteni és az illetékes hatóságokhoz beterjeszteni. Újlag felhívta a kereskedők figyelmét a törvény szigorú rendelkezéseire, amelyeknek be nem tartása súlyos következményekkel jár. Ez-

LONDON. — A Reuter távirati iroda jelenti: Kairóból érkezett jelentés szerint Weygand tábornok intézkedésére a közelkeleti angol és francia hadseregek főparancsnokai és vezérkari főnökei sürgős tanácskozásra jönnek össze.

ANKARA. — A legfelsőbb haditanács tegnap soronkívüli ülésre összeült. A tanácskozáson résztvett Izmed Inonü köztársasági elnök is. A tanácskozáson résztvettek a török vezérkar főnökei is. A rendkívül fontos tanácskozáson hírszerint messzekiható határozatokat hoztak.

(Rador)

Legideálisabb hashajtó és vértisztító a Földes-féle SOLVO! Ára 25.— lei

TAVASZI RUHÁKAT, KABÁTOKAT fest, tisztít KNAPP modernül berendezett vállalat Str. Brătianu 2-4 sz. (Minorita pa ota), Episcopul Radu 10 szám

Egy különös tüzeset peres epilógusa

Ha a férj kerülő úton indul haza...

ARAD. Sokszor a legegyszerűbb peres eljárásban bontakoznak ki váratlan érdekességek és okatlan események. Egy még decemberben folyamatba tett kártérítési per is egészen szimplának indult. H. Ilonka aradi háztartásbeli egy 75.000 lei kártérítési keresetét adott be egy aradi magántisztviselő ellen, akinek a kezdőbetűjét nem közöljük le, tekintettel arra, hogy az illető házas ember és két gyermek atyja. Az ügy első tárgyalásán előjárójában megállapítást ért, hogy H. Ilonka aradi háztartásbeli hölgy háztartási költségeit a gyermekek családapája fedezte, a tulajdonképpen kétlaki életet folytató kártérítési keresetre vonatkozóan ez azonban teljesen közömbös.

Egy kis kerülő az otthonig

Még mult év novemberében történt, hogy a magántisztviselő házán túl töltötte az estét. Az egyik aradkávéházban egy régi iskolatárral elbeszélgetett a régi időről, majd éjfél után felkelt és elbucsu-
lt iskolatársától azzal, hogy későn és most már haza kell mennie. Magántisztviselő el is indult haza, azonban nem egyenes úton. Öbb felkereste H. Ilonát, akihez adálytalanul be is jutott, mert a káshoz kulcsa volt. A magántisztviselő csak röpke félóraig maradt a győztesenél. Az ott tartózkodás alatt úgy a férfi, mint a hölgybb cigarettára gyújtott. Az öngyújtó fellobbanó lángja volt az egyedüli világosság, ami a szobában pillanatra felvillant. A férfi nem volt eléggé elővigyázatos az

Üzletmegnyitás!

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű közönséget, hogy az Avram Iancu tér 16. szám alatt (volt Eisele-le üzletben) modern, minden igényt kielégítő nagyvárosi hentes-mészáros-üzletet nyitottam.

Allandóan kaphatók a hentesakma legfinomabb csemege-készítményei: prágai- és magyar-sonka, alonna füstölt husok nagy választékban, felvágottak, kolbászkok, virsli, továbbá mindenféle különlegesség. Allandóan friss sertés és marhas-
árúsítás.

Kérem a vásárló közönséget, hogy látogatásával ezt az üzletemet kitüntetni kegyeskedjék.

Kiváló tisztelettel:

Czmór Péter

hentes- és mészáros mester

Döntő nap a világ sorsára: április 1

Az angol és francia sajtóban érekes tudósítás látott napvilágot egy kínai csillagjósorról, akinek a jövőkeleten rendkívüli képességeit tulajdonítanak.

Sanghai-ban híhetetlen izgalmat keltett annak a nyilvánosságra hozása, hogy ez a csillagjós pontosan megmondta egy évvel ezelőtt, hogy mikor fog kitörni az európai háború, mikor fog idegen uralom alá kerülni két európai ország, (Csehszlovákia és Lengyelország) s a pontos időpontok mellett megjósolta, hogy 1940-ben megy át az egész emberiség a megbékélés vagy a vérontás sorsfordulásán.

A válságos órák Európában április elején következnek be. Ekkor kell döntenie a hatalmak vezetőinek, hogy a béke, vagy a pusztulás és dögvész útjait választják-e. Kérdés, hogy az egész nem-e áprilisi tréfa?)

Erdekes aradi válóperben ítélt az aradi törvényszék

ARAD. — Erdekes válóperben hirdetett ítéletet a közelmúltban az aradi kir. törvényszék.

Emlékeztet az a nagyarányú sikerkasztás, melyet néhány évvel ezelőtt követett el az aradmegyei prefekturán Kovács József, a városban általános ismert prefekturai tisztviselő. Kovács József a visszaélés elkövetése után a saját maga által

Vásároljon egy szerencsés **Goldschmidt** sorsjegyet!

hamisított utlevéllel külföldre menekült, majd Danzigban telepedett le. A hatóságok egyidejűleg közvélekedést adtak ki ellene, melynek alapján Kovács Józsefet elfogták és a kiadatási eljárás után Aradra szállították, ahol a bíróság jogerősen négy esztendei fogházra ítélte.

Az ítélet jogerőre emelkedése után Kovács felesége válóperi keresetet nyújtott be férje ellen. A kereset előadása szerint bár a fér-

Hinni kell a szerencsében és a **Goldschmidt** BANK sorsjegyében

jet a válás kimondásának alkalmazására előírt 5 éven aluli szabadságvesztésre ítélték, mégis az a körülmény, hogy férje a bűncselekményt anyagi haszonlesésből követte el, ennél fogva a válóperi keresetnek helyt kér adni a vonatkozó perrendtartás értelmében.

A törvényszék a kereset érveit elfogadta és annak alapján kimondta a válást.

Amikor az elvált férj nem tudja, hogy kit veit feleségül

ANNA MÁRIA VAGY MARIANNA?

Budapestről jelentik: Különös házasság regényes története került a bíróság elé. Börzsönyi-Brandeisz Béla író közokirathamisítás vétségével vádolva került a büntető törvényszék Horváth Ferenc-tanácsa elé. Az ügyészség vádirata szerint az író 1935 július 4-én házasságot kötött Beck Anna Máriával, aki viszont az anyakönyvvezető előtt Czebulár Mariannának mondotta magát és Börzsönyi erről tudott.

Nem vagyok bűnös, — jelentette ki Börzsönyi a bíróság előtt. — Egyszerűen félrevezettek. Én a feleségem anyjával, Czebulár Alfréd néval egy előkelő erkölcsi testületben ismerkedtem meg, tehát nem volt okom kételkedni szavahihetőségében. Czebulárnét méltóságos, asszonynak titulálták, de kiderült, hogy soha sem volt az. Megismerkedtem a leányával, feleségül kértem, de Czebulárnét azt mondotta, hogy irásban kell megkérnem őt. Mariannának hiányoztak az iratai és ezért azoknak pótlására az előjáróságon az esküvő előtt esküt tett. Az esküvőre késve érkeztem, már izgatottan vártak. Bár azt ígérték, hogy házassági tanuról gondoskodnak, nem hoztak magukkal senkit, úgy, hogy Czebulárnét és egy vadidegen ember voltak a házassági tanúk. Feleségem időközben letette az iratok pótlására szolgáló esküt, annál azonban nem voltam jelen. Egyébként én ma is úgy tudom, hogy Czebulár Mariannának hívják. A házasságkötés első napjának délutánján anyósom már kijelentette, hogy el fogunk válni.

Ezek belső családi ügyek, amelyek bennünket nem érdekelnek — jegyezte meg az elnök.

De igen fontos, — válaszolt Börzsönyi, — mert nyilvánvaló, hogy azért adták hozzám a hölgyet, hogy magyar állampolgár lehessen, mert utóbb kiderült, hogy jugoszláv állampolgár.

Már házasságot kötünk, amikor egy alkalommal Czebulárnét távollé-

tében kinyitottam egy ládát. Nagy megdöbbenésemre iratokat találtam benne, amelyekből kiderült, hogy feleségemet tulajdonképpen Beck Anna Máriának hívják. Levelek voltak ott, amelyek szerint Czebulár Alfrédnek a leányt nem sikerült adoptálnia. Feleségemnek azonban felfedezéséről semmit sem szóltam. Amikor azonban Czebulárnét visszajött, szemrehányást tettem neki, hogy szörnyű szélhámosság történt. Anyám egyébként a házasságkötésem miatti izgalmaiban meghalt Czebulárnét igyekezett kimagyarázni a dolgot. Annyira elfajult a helyzet, hogy kidobtam a lakásból. Feleségem is vele ment és hogy a házasságot megsemmisíthessem, feljelentettem őket a rendőrségen és én lettem a vádlott.

De ön a rendőrségen tett kihallgatása során — szólt közbe az elnök — azt vallotta, hogy egy cukrászdában a házassága előtt a menyasszonya megmondta önnek, hogy ő örökbefogadott gyerek, három éves korában egy intézetből vették magukhoz Czebulárnét, tehát ön már korábban tudhatott arról, hogy feleségét tulajdonképpen hogyan hívják.

Kérem, annyi mindenfélét beszéltek összevissza a leány származásáról, hogy már nem tudtam, mit higgyek. Czebulárnét azt akarta, hogy szakítsunk. Azt gondoltam ezért találják ki ezeket a származási meséket. Czebulárnéhoz is fordultam, aki azt mondotta, hogy a leány férjének törvénytelen gyermeke, de örökre fogadták. Ha tudom, hogy lelenygyerek, akkor természetesen, hogy nem veszem feleségül. Nekem Marianna azt mondta, hogy az adoptálás megtörtént, csak a házasságkötés után a láda felnyitása után tudtam meg a valóságot.

Kihallgatták a házasságkötést végző anyakönyvvezetőhelyettes és ismertették a házassági iratokat, köztük a Jugoszláviában élő Czebulár Alfrédnek egy levelét, amelyből az derül ki, hogy Beck Anna Mária apja a háboruban elesett, a leányt magához vette, kétszer is megpróbálta adoptáltatni, de az okmányok elvesztek és így ez nem sikerült. Ismertették a leány iskolai bizonyítványát, amelyből kiderült, hogy a bizonyítványai is Czebulár Marianna névre szólnak.

Tetszik látni, sorozatos közokirathamisítások történtek — jegyezte meg Brandeisz Béla. — Ismétlem, jóhiszemű voltam, szerettem a leányt, visszaéltek jóhiszeműségemmel, becsaptak. Azóta a házasságot jogerősen felbontották.

Az elnök ismertetett egy törvényszéki ítéletet, amely szerint ugyanebből az okból kifolyólag Czebulár Alfrédnél és Börzsönyi Brandeisz Bélánél közokirathamisítás vétsége címén a törvényszék 50 pengő pénz büntetésre ítélte, de a büntetés végrehajtását felfüggesztette.

Seryl Béla ügyész vád- és Takács Imre védőbeszéde után a bíróság a törvénykezés egyszerűsítéséről szóló törvény alapján a további eljárást az ügyben megszüntette azzal az indoklással, hogy a bűncselekmény tárgyi súlya olyan csekély, hogy a jogrend védelme nem teszi indokolttá büntetőítélet hozatalát. A törvényszék határozata jogerős.

Foitések Károly az Ujradat és vidéki Népbank volt igazgatója f. hó 8-án, 82 éves korában Budapesten elhunyt. Földi maradványai 1940. március 12-én, kedden d. u. 3 órakor lesznek az ujaradi temető kápolnájából a családi sírboltba örök nyugalomra elhelyezve. (Mindenkülön értesítés helyett.)

m. s.

Szerelem a napiparancsban

Végre valami üdítő dolog. Ugy mosolyog Gort tábornagy ur napiparancsában, mint a márciusvégi ibolya, mely a csalóka napfény szelíd csókjára dugja ki fejét a Maginot-erőd zord kövei között. Bár a rendelet szigorú. A katonai disziplína vasabronchos közé öhajítja kommandirozni — a szerelmet. Igen, a szerelmet, amely mégis csak nagyobb hatalom az angol királyi hadsereg legendás vezérének is, mert nem emberi kéz irányítja, hanem a legbőleőbb természet és kibontja rügyeit akár a halál véres árnyékában is.

Mert miről is esik a szó? A brit vezérkarban, ahol a stratégiai mozgásokat sütik ki és a háború nagy gépezetét mozgatják, rájöttek a generálisok arra a vélt veszedelmére, hogy a front mögött egy ártatlan, sőt édes betegség szedi áldozatait a hadfiak között. Egyre gyakoribb jelenség, hogy a gall földön állomásozó angol katonák francia nőikkel kötnek házasságot. Nem látunk bele a magas hadvezetőség ilyen irányú gondolkodásába és így nem is tudjuk megfejtene a talányt, hol itt a bűn, ha a szigetnek erős, szikár fia, aki lehet hidegvérű a csatában, lángra lobbant a kezes, elragadóan finom és megvesztegetően pikáns francia hölgy iránt.

Elvégre is veggük az öreg tetteit. A szerelmet az alkalom szüli és talán mégis a legkorrektebb, ha a szerelemből házasság fejlődik. Már pedig erre az alkalomra bőven kínálják fel lehetőségeit az idő — a

front mögött is. Legyünk csak igazságosak. Hat hónapja, hogy elindult a háború nyugaton. A félesztendő alatt, az ég tudja, hány hajó, vonat szállította a londoni gentleman, a cambridgei diákok, a doweri hajómunkást, a glasgowi könyvelőt, a kanadai farmert és a nagy brit világbíródalomnak minden rendű és rangú legényét a Maginot sáncai közé. Csak a minap tudtam meg például, egy váradi barátom Párisból kapott levélből, azt a korántsem örvölt „haditilkol”, hogy az előretolt francia vonalban harcoló katonák, de különösként a veszedelmes járőrszolgálatra önként jelentkezők napi tíz frank prémiumot kapnak a hadvezetőségtől, még pedig felét készpénzben, a másik felét pedig szabályszerű bankbetétként helyezik el számukra. Am a szövetségesek haderejének zöme mégis csak a biztos fedezékben van ma még, vagy elszállásolják őket hátrább, francia falukba, városkába, ahol a polgársággal érintkeznek, esetleg részt vesznek családi összejöveteleken, vagy mulatságokon is. Hat hónap a háborúban és a háborús készenlétben is veszedelmesen nagy idő. És ha nem dul a harc és minden perc nem jelenti életük kockázatát és elkerülhetetlen a nagyszerűbb és emberibb szórakozás, minthogy a derék és pihenő állományban levő katonák a német gépfegyverfészek helyett — a szerelem vermébe esnek.

Végte a franciák és angolok ma hiü szövetségesek. Az összhangot

és bajtársi együttműködést hangoztatják mindkét részből, sajtóban, parlamenti beszédekben. Az angol katonák tehát ennek a felsőbb szellemnek is engedelmeskednek, amikor örök hűséget esküsznek, a pap áldása mellett — a francia nőeknek. Gort tábornagy ur szigorú napiparancsa tehát még rébusz és nem látjuk, miféle fegyelemsértés rejlik abban, ha Mr. John oltár elé kíséri Jeanette-t, a bájos francia midinetet és ha szerencsésen véget ér ez a háború, haza viszi a maga brit home-jába, hogy egészséges fajkeveredéssel derék angol polgárt szüljön a hazának — a francia anya.

Akárhogyan is vesszük, a szerelmet nehéz dolog hadiparancsal egzeciroztatni és könnyebb dolog győzni az ellenség, mint a szerelmes szívek felett.

Csak egy szempontból lehet indokolt Gort lord szigorú parancsa, ha azt — az otthon maradt angol leányok szorgalmazták. Ez már aztán komoly érv lenne. Joggal kifogásolható is az egyoldalú konkurrencia, hogy a háborúban semmiféle Tom-okat és Teddy-eket elkaparintják az ügyes és simulékonyabb francia hölgyek — míg az otthon sopánkodó és soványkodó angol nők — hoppon maradnak. Ebben van megsziblenlendő logika. De amíg ez a kérdés a stratégia szerelmi térképén végleg eldőlt, maradjunk abban, hogy jobb ma egy francia asszony, mint holnap egy német ólomgolyó. Nemde, hölgyeim?...

Az Aradi Iparosok Hitelszövetkezetének 40.ik közgyűlése

Tegnap délelőtt 11 órai kezdettel tartotta rendes évi közgyűlését az aradi „Ipar és Kereskedelem” takarékpénztár és hitelszövetkezet az Iparos Otthon nagytermében. A közgyűlésen nagy számban jelentek meg a tagok. Reinhart Gyula elnök a megnyitóbeszédben hangsúlyozta, hogy ez a jelenlegi összejevetel számszerűsíti a negyvenedik, Erre a jubileumi közgyűlésre azért is nagyobb figyelmet kell fordítani, mert a szokványos folyóügyleten kívül magasabb célok szolgálatában is áll. A szövetkezet tagjai tegyenek fogadalmat, hogy a régi szövetkezeti szellemet a jövőben is megőrzik.

Az elnöki megnyitót után Szántó Mihály felolvasta az igazgatóság jelentését. Ennek statisztikai adataiból kitűnt, hogy 1939. év végén 1409 tagja volt a szövetkezetnek, míg a befizetett tőke 6.680.985 leit tett ki. Továbbá a jelentésből kitűnik, hogy a tiszta nyereség 204.002 lei és eh-

ből három százalékos osztalékot fizetnek.

A gyűlés további folyamán Gabos Jenő dr., szövetkezeti ügyész olvasta fel a jövőévi költségvetést. Ezután két, üresedésben levő igazgatósági tagság betöltése ügyében döntöttek, amelynek értelmében Hilyer Mihályt és Vandracsak Ignácot választották meg 3 évre. Ujraavastották a felügyelőbizottságot is, amelynek elnöke Ungureán Béla lett. Tagok: Fibinger Izidor és Bloch Károly. Póttagok: Mencer Gyula, Riedl Ödön és Sztojka Kálmán.

Kijelöltek még egy 120 tagból álló propaganda-bizottságot is, majd Reinhart Gyula záróbeszédét következett, amelyben kijelentette, hogy a világ közgazdasági élete a szövetkezeti rendszerben fogja megtalálni azt a módszert, amely a legvalóságosabb válságokat is áthidalja. A közgyűlést Kun József lendületes zárószavai rekesztették be.

Szőlő és gyümölcsfa tulajdonosok!

Sikerült kisebb mennyiségű eredeti francia „VERMOREL-ECLAIR” szőlőpermetezőt, valamint német gyártmányú elsőrendű gyümölcs-fapermetezőt beszerezniünk s azokat mérsékelt árak mellett árusítjuk. Saját érdekében cselekszik, ha szükségletét nálunk sürgősen fedezi, amíg a készlet tart

FRAȚII BURZA S. A. vaskereskedelem, ARAD

Tisztújító közgyűlés a Kolping egyesületben

Tegnap, vasárnap délután 5 órakor tartotta az aradi Kolping-egyesület rendes évi közgyűlését, melynek igen fontos tárgya volt a tisztújítás. A megnyitóbeszédet, majd utána a szellemi beszámolót Oláh Ferenc minorita-szerzetes, az egyesület elnök-igazgatója tartotta. Ezután Lakatos Ottó dr., minorita rendfőnök, szentszéki tanácsos vette az elnöklést. A jelenlevők nagy figyelemmel hallgatták a napirenden következő beszámolókat, amelyeknek sorrendje ez volt: Gazdasági beszámoló, felolvasta Pánits Pál ügyv. alelnök. Utána a pénztári jelentés hangzott el, majd különféle indítványok. Ezután került sor a választásra, amelynek eredménye a következő:

Fővédnök: Dr. Lakatos Ottó minorita rendfőnök, szentszéki tanácsos.

Elnök-igazgató: Oláh Ferenc minorita szerzetes.

Alapító diszelnökök: Hentschel István, Barthel Ernő.

Ügyvezető alelnök: Pánits Pál.

Dékanok: Györffy Lajos, Polgár Károly.

Jegyző: Stein Béla.

Pénztáros: Hrubíák János.

Ellenőrök: Schneider Adolf, Barthel Ernő.

Könyvtárosok: Mátyási József, Kóczy Sándor.

Választmányi tagok: Hentschel István, Barthel Ernő, Málka Henrik, Baranyi Ferenc, Heim Gyula, Timkó Ernő, Návrady Pál, Govits Ferenc, Bihacsi Árpád, Cselleng Jenő, Karácsonyi János, Németh Kálmán, Komma Nándor, Nagy Károly, Farkas Dávid, Németh Béla, Girauschek Károly, Kern József, Risztin Sándor, Sipos Lajos, Dirnbeck István.

Sakk-szakosztály: Krichnyávek László.

Ping-pong-szakosztály: Galgóczy Zoltán.

A nagy érdeklődéssel kísért közgyűlést Lakatos Ottó dr. magasszárnyalású beszéde zárta be.

— Tüdő, gégehurut, köhögés, rekedtség a légcső és tüdő megbetegedésénél teljes gyógyulást nyújt a FÖLDES-féle PANTUSSIN SZIRUP. Egy üveg ára 100 lei. FÖLDES gyógyszerár Adad

Sportszerű játékokra és harcra kell tüzelni a vasárnapi mérkőzésen az Amefát

ARAD. — A bajnoki szezon korai kezdése és a komoly tréninglehetőség hiánya ugylátszik kiesésre irányítja az Amefa szekerének rudját, mert két első mérkőzésén — igaz, hogy idegenben és nem kisnevű ellenfelekkel szemben — eddig négy drága pontot adott le, melyet talán a szezonzárás idején fogunk valójában megszíratni. Ha ez, — amit el szeretnénk kerülni — mégis bekövetkezne, úgy Arad divíziós mérkőzések nélkül marad és ki tudja mikor jutunk vissza ismét az elvesztett pozícióba. Szerencsére van még hátra néhány mérkőzés és talán ezeken — különösen az itthoni mérkőzéseken — javíthat az együttes.

Ehhez azonban a közönség segítségével is szükséges. Tudjuk jól, hogy nem egy vesztésre álló, mérkőzést fordított meg már a közönség lelkesítő, buzdító magatartása: éppen ezért az Egyesület sorsát aggodalommal figyelő közönség elsőrendű kötelessége, hogy a jövő héten itthon lejátszandó mérkőzésen és a továbbiak során is a játékosok maguk mögött érezzék a közönség lelkes támogatását, buzdítását és fair harcra való tüzelését. És mindaddig amíg nem késő...

Ne vásároljon

női, férfi- és gyermek cipőt addig, amíg meg nem győződik

MENCZER

cipőáruház olcsó áraitól

ARAD, Strada Mețianu 4 sz.

Külföldi sport

Törökvs — Ujpest 2:1 (0:0). A Törökvs Futó öngóljával és Tóth góljával győzött, az Ujpest gólját Roják (öngól) lőtte.

Ferencváros — Szolnok 1:0 (1:0). A Ferencváros gyenge játék után győzött. Az egyetlen gólt Sárosi lőte.

Hungária — Bocskai 2:1 (0:0). A Hungária mindkét gólját Kalmár, a Bocskayét Turay II. lőtte.

Elektromos — Kispest 5:3 (3:2). Pázmándy (2), Pálkás (3), illetve Víg (2) és Kalocsay szereztek a gólokat.

Szeged — Taxisok 2:2 (2:1). Gyarmati és Ladányi, illetve Szabó és Takács II. lőttek a meccs góljait.

Gamma — Kassa 6:0 (4:0). A Gamma fölényesen nyert. Toldi (3), Korányi II. (2) és Kemény szereztek a gólokat.

Juventus—AMTE 4:2 (2:1)

BUCUREȘTI. — Az Amtenak második idegenben játszott mérkőzésén sem sikerült pontot hazahoznia.

Mindössze 1000—1200 főnyi közönség előtt játszották le a mérkőzést, melynek első perceiben az Amte jó támadásokat vezet a Juventus kapuja ellen, melynek eredményeként Igna a 7-ik percben megszerzi a vezető gólt, amit Oana a 18. p-ben kiegyenlít. Nyolc perc múlva Sinka szerzi meg a vezetést a Juventus részére (2:1) és ezzel a félidő eredménye lezárult.

A II. félidő kezdetén a 2-ik percben Reinhardt kiegyenlít, de a eredményt nem tudja az Am'e tartani, mert Naftiu és Praszler 1—1 góljával eldől a mérkőzés sorsa.

Venus--CAMT 3:1 (2:1)

TEMESVÁR. — A csapatok 1500 főnyi közönség előtt mérkőztek egymással. A vezető gólt a 29. percben Jordache szerezte meg. Ezt a 30. percben Bindea kiegyenlítette. A

UDR--Ripensia 3:0 (1:0)

REȘITA. — A két csapat mérkőzése 800 főnyi közönség előtt zajlott le. A 20. percben Micu megszerezte a vezetést. A 42. percben a

Carpati-Victoria 3:0 (1:0)

A csapatok 10 centiméter magas hóréteggel borított pályán játszottak és a mérkőzést az FC Carpati nyerte meg a többet támadó, de teljesen gólképtelen Victoria csapatával szemben. A 22. percben Perneki

Sportul Studentesc--Gloria CFR 5:0

GALAȚI. — A Sportul Studentesc csapata 2000 néző előtt lefolyt mérkőzésen lehangosította a Gloria CFR csapatát. Az első félidő 32. percben Ștefănescu, a 37. percben Mi-

Kinizsi--Gloria 2:1 (2:0)

ARAD. — A két csapat mérkőzése a jeges, csuszós, nehéz pályán elég élvezetes sportot hozott és a meccs igen élénk iramú volt. A temesvári csapat jobban tudott alkalmazkodni a talajhoz és így győzelmet vívott ki.

Csapatösszeállítások: — Kinizsi: Dohl — Sztáron, Kohl — Losonc I. (Wilhelm), Pecsowsky, Schaff — Ebinger, Moniac, Wetzer III., Kovács, Wilhelm (Magyari).

Gloria: Theimler — Regner, Volentir — Luca (Șiclován) Șiclován, (Jiva) Zab — Comloșan, Farkas, Fritz, (Luca) Henegar, Netin.

A Kinizsi kezdi a játékot és rögtön támadólag lép fel és Moniac nagy lövést csak a kapufa tartja fel. A 16. percben Kovács átadását Wetzer gyengén gurítja kapura és a labda a kapus mellett a hálóba vándorol (1:0). Kapushiba. A 20. percben Wilhelm elhúzza a rosszul kifutó kapus mellett, de beadását

Moniac kézzel üti be, ez természetesen nem gól. A 32. percben Wilhelm átmege a védelmen és védhetetlen gólt lő (2:0).

A szünet után a Gloria nagy belefekszik, támadást támadásból halmoz de a csatárok tehetetlensége miatt nem tud eredményt elérni. A 13. percben Zab büntetője Comloșan az ellenkező sarokba vészi. A 42. percben az előrehúzó Regner ideálisan teszi ki Henegár akinek bombáját a kapus csak kiütni tudja.

A győztes csapatban a két hávéd kifogástalan, a fedezetsorban Schaff emelkedett ki, a csatársorban Wetzer III., Kovács és Wilhelm váltak ki. A Gloria együttesében Regner egészen kiválóan játszott, Șiclován csak a szünet után tudott feljönni, Jivan fiatal, tehetséges játékos. A csatársorban egyedül Farkas volt veszélyes. Biro Opreța, aki jól bíraskodott.

szünet után Zsizsik a góllövő, majd a 44. percben Pacurar állította be a végeredményt.

Carpati-Victoria 3:0 (1:0)

A csapatok 10 centiméter magas hóréteggel borított pályán játszottak és a mérkőzést az FC Carpati nyerte meg a többet támadó, de teljesen gólképtelen Victoria csapatával szemben. A 22. percben Perneki

hailescu, a 38. percben Popescu lőttek a gólokat. A szünet után a 3. percben Ștefănescu és a 41. percben Mihailescu állították be a végeredményt.

Moniac kézzel üti be, ez természetesen nem gól. A 32. percben Wilhelm átmege a védelmen és védhetetlen gólt lő (2:0).

A szünet után a Gloria nagy belefekszik, támadást támadásból halmoz de a csatárok tehetetlensége miatt nem tud eredményt elérni. A 13. percben Zab büntetője Comloșan az ellenkező sarokba vészi. A 42. percben az előrehúzó Regner ideálisan teszi ki Henegár akinek bombáját a kapus csak kiütni tudja.

A győztes csapatban a két hávéd kifogástalan, a fedezetsorban Schaff emelkedett ki, a csatársorban Wetzer III., Kovács és Wilhelm váltak ki. A Gloria együttesében Regner egészen kiválóan játszott, Șiclován csak a szünet után tudott feljönni, Jivan fiatal, tehetséges játékos. A csatársorban egyedül Farkas volt veszélyes. Biro Opreța, aki jól bíraskodott.

Kezdődik egy reményteljes tavasz!

1940 Március 15 és 18-án

AZ ÁLLAMI SORSJÁTÉK

szerencsés játékosai között:

1 ÖTMILLIO LEJES nyereményt

1 3.000.000

1 2.000.000

13 1.000.000

és számtalan 400.000, 200.000, 100.000, 20.000, 10.000, 5.000, 1.000 stb. nyereményt.

VÁSÁROLJANAK IDEJÉBEN SORSJEGYET

Tip. LOVROV & Co., ARAD